



31. NEDEĽA V CEZROČNOM OBDOBÍ

01. – 08. 11. 2020

VŠETKÝCH SVÄTÝCH



BLAHOŠLAVENÍ CHUDOBŇÍ V DUCHU

Keď Ježiš videl veľké zástupy, vystúpil na vrch. A keď sa posadil, pristúpili k nemu jeho učeníci. Otvoril ústa a učil ich: „Blahoslavení chudobní v duchu, lebo ich je nebeské kráľovstvo.

Blahoslavení plačúci, lebo oni budú potešení.

Blahoslavení tichí, lebo oni budú dedičmi zeme.

Blahoslavení lační a smädní po spravodlivosti, lebo oni budú nasýtení.

Blahoslavení milosrdní, lebo oni dosiahnu milosrdenstvo.

Blahoslavení čistého srdca, lebo oni uvidia Boha.

Blahoslavení tí, čo šíria pokoj, lebo ich budú volať Božími synmi.

Blahoslavení prenasledovaní pre spravodlivosť, lebo ich je nebeské kráľovstvo.

Blahoslavení ste, keď vás budú pre mňa potupovať a prenasledovať a všetko zlé na vás nepravdivo hovoriť; radujte sa a jasajte, lebo máte hojnú odmenu v nebi.“

Mt 5, 1-12a

Káže se nám, že svatí jsou vzorem správného křesťanského života. "Dobrá,, mudroval takhle jeden mládenec - "ale jak mám následovat vzor svatých z kalendáře? Svatý František z Asissi nechal práce, chodil volně po kraji a na jídlo si vyžebra. Za to by na mne lidé hleděli jako na práce se štitícího živila. Svatý Antonín žil sám v lese jako poustevník. To bych dnes byl považován za tuláka a podezřelé individuum. - Svatá Terezie z Avily zakládala kláštery. Kdepak je dnes místo, kde by naše zbožné dívky mohly zakládat kláštery. Zkrátka, žít podle vzoru svatých z kalendáře, to se dnes nedá!,, - zněl rezolutní závěr toho mládence.

Doufám, že vy byste mu na to všichni uměli odpovědět. Každý člověk žije a jedná v duchu a prostředí své doby. V tom byli dětmi své doby i všichni světcí. My dnes samozřejmě nemůžeme žít nebo oblékat se v duchu středověku nebo jiné doby minulé. Ale jejich hrdinské ctnosti, jejich víru, naději a lásku žít můžeme a máme - v dnešním světě a dnešním způsobem.

Svatí mezi námi jsou tedy lidé, kteří následují Krista v duchu a prostředí dnešní doby.

Svatí mezi námi nejsou nápadní extrémním oblečením, účesem, vyzývavým chováním, vyhlašováním zbožných průpovědek a odříkáváním citátů z bible. Tak se chovají spíš nemocní než svatí lidé.

Svatí mezi námi jsou-li nápadní, pak vřidností k druhým, svědomitostí v práci. Tím, že je na ně spolehnouti.

Nemluví příliš s lidmi o Bohu - ale tím víc s Bohem o lidech, mezi nimiž žijí. Znaří svou víru z osobního přesvědčení. Vědí, proč věří v Boha a umějí odpovědět na běžné námitky proti víře.

Dnešní svatý je klidný, který běžné denní mrzutosti řeší spíš žertem a s humorem, než s rozčilováním.

Ví, že nad všemi událostmi světa je Bůh, který i zlé umí obrátit v dobré těm, kdo v něj důvěrují.

Svatý mezi námi nekritizuje lidi kolem sebe, neodsuzuje je, ale snaží se je pochopit a pomoci jim.

Když mluví, tak mluví o něčem - neplácá o ničem, jen aby se klábosilo. Ví, že povídavost je známkou slaboduchosti.

Nikdy neslibuje něco, o čem ví, že by to nemohl splnit.

Před druhým se nevytahuje a snaží se mluvit co nejméně o sobě. Na druhé nežárí. Nevšímá si toho, co o něm říkají druzí za jeho zády. Když mu někdo vytkne chybu, přemýšlí, jak ji napravit, má-li ji opravdu - nebo co dělat, aby nepůsobil špatným dojmem, když tu chybu nemá.

Nikdy se nehádá, i když ví, že pravdu má on. Řekne své mínění - a to stačí. Nikomu své mínění nevnučuje. Působí na druhé svým příkladem, svou osobností. Denně setřásá vše staré. Snaží se denně vytvořit ze sebe lepší typ člověka, lepší podobu křesťana.

Poslední poznávací známkou světců mezi námi je, že všechny tyto krásné zásady sice přijali za zásady svého denního života, ale ještě se jim nedaří zachovávat je vždy a denně. Ještě klopýtají, ještě chybují. Ale z klopýtnutí si nic nedělají. Vědí, že svatost spočívá v neustálém začínání. Vědí, že i ti největší světcí jsou omilostnění hříšníci - tedy lidé jako my.

A tahle poslední poznávací známka světců dnešní doby otvírá dveře k cestě za svatostí i nám, nám všem.

Ještě jednou si radostnou zvěst dnešního svátku zopakujeme: Svatí nejsou svatí proto, že by nikdy neklesli. Jsou svatí proto, že po každém pádu vždy znovu povstali k novému úsilí.

To můžeme dělat i my.

VŠETKÝCH VERNÝCH ZOSNULÝCH

Ja som cesta, pravda a život



Ježiš povedal svojim učeníkom: „Nech sa vám srdce nevzrušuje! Veríte v Boha, verte aj vo mňa. V dome môjho Otca je mnoho príbytkov. Keby to tak nebolo bol by som vám povedal, že vám idem pripraviť miesto?! Keď odidem a pripravím vám miesto, zasa prídem a vezmem vás k sebe, aby ste aj vy boli tam, kde som ja. A cestu, kam idem, poznáte.“

Tomáš mu povedal: „Pane, nevieme, kam ideš. Akože môžeme poznať cestu?!“
Ježiš mu odpovedal: „Ja som cesta, pravda a život. Nik nepríde k Otcovi, iba cezo mňa.“

Jn 14, 1-6

Za kňazom prišla žena v rokoch. Nepoznal ju, ale včera si všimol, že keď začal na pohrebe kázať, vyšla z kostola. Predstavila sa, že je právnička a poprosila ho, či by mu mohla niečo porozprávať.

„Spomenula som, že som právnička a živím sa na hriechu, ktorý sa opakuje pri dedičskom konaní po smrti „drahého“ nebohého. Tu sa začínajú hádky, hnev a nezrovnalosti. Stále je niekto „ukrivdený“. Čím ďalej je menej ľudí, ktorí sa seriózne správajú pri týchto pozostalostiach. A keď aj áno, potom, po nejakom čase príde sestra či brat a prezerajú, špekulujú a domáhajú sa, aby som sa tak či onak snažila formulovať niečo v ich prospech, aspoň výhodu alebo nejasnosť, aby sa mohli súdiť ďalej o väčší kus či lepšiu čiastku z majetku po rodičoch. Preto, duchovný otče, nenávidím tie pohrebné nadnesené reči o milovanom..., milovanej..., o tom, že nikdy nezabudneme..., že budeme pamätať..., že ďakujeme za život, za lásku, za príklad. Je to klamstvo a podvod! Ak by som mohla, ak by som mala takú moc, tak by som to zakázala. Verte mi, že s mnohými, navonok inteligentnými a váženými ľuďmi, som hovorila a mám istotu, že závidia svojmu súrodencovi, svojej sestre, svojmu bratovi, že on nemal

priať až toľko, že on si nezaslúžil z rodičovského..., že bol taký, že je taká... Je tu príliš veľa ukrivdených a vo vnútri, v duši nešťastných ľudí.“

Kňaz bol zasypaný spřískou úprimných, ale ťažko vyvrátiteľných výpovedí. Dlhو hľadal nejaké slová, ktoré by obstáli. („Mozaika“ , 11/96, RKFÜ Bardejov).

Dnes nestojíme nad rakvou milovanej osoby. Dnes pri spomienke na zosnulých, keď sme v anonymite a nikto by sa nemal uraziť, je potrebné si uvedomiť, ako je to v našom prípade. Starší by mali myslieť na to, aby nedali príčinu na hnevy, spory po ich smrti a spravodlivo podeliť, čo im patrí a čo pri smrti opustia. My všetci, čo sme potencionálnymi dedičmi, uvedomme si, že keď si niečo privlastníme, čo nám nepatrí, na čo nemáme nárok, právo, neprinesie nám Božie požehnanie, ale bude to na škodu našej duši a právom si vyslúžime raz za svoju lakomosť neúctu, nevďak a od Boha trest.

Naopak, všetci máme pamätať na svoju smrť, stretnutie s Bohom Sudcom, na odmenu a trest, ale aj na to, aby po nás zostala milá spomienka, vďační pozostali, a nie súdy, hnev...

A na to nás upozorňujú aj záverečné slová Pána Ježiša z podobenstva o múdrych a nemúdrych pannách: „Preto bďte, lebo nevíete ani dňa, ani hodiny“ (Mt 25,13).

Tak ako pozaspávali panny z evanjelia, keď ženích neprichádzal, tak pod vplyvom okolností môže na ostrážitosti stratiť aj svedomie človeka, že je ešte mladý, že nie je vážne chorý, že smrť je ešte ďaleko, že na Boha prestane myslieť. Ženích neoznámil, kedy príde. Nik z ľudí nevie ani deň, a ani hodinu svojho odchodu zo sveta. Veľmi často sa stáva ako pannám i ľuďom, že keď počuť hlas „ženích prichádza“ – je tu smrť, často náhla, neočakávaná, nepredvídaná, rodina nepovedala chorému, že je to s ním tak vážne, zabudol, že je predsa už starý, a teda že Boh Sudca prichádza... Súd posledný, konečný, rozhodujúci o celej večnosti je tu, a človek stráca reč, nevládze povedať: ľutujem, prosím o odpustenie, nevládze vyznať sa zo svojich hriechov. Nestačí si dať veci do poriadku s Bohom, ľuďmi i sám so sebou a – je tu koniec. Nestačí, pretože upadol do bezvedomia v zlomku sekundy, pri autonehode, srdiečko vypovedalo práve teraz svoju poslušnosť... Ruky stratili svoju silu, aby aspoň naznačili, že prosí o odpustenie, že sa chce rozlúčiť, že chce poďakovať... Nohy už neurobia krok, aby niekoho navštívili... Uši nepočujú plač pozostalých, ale aj hlúpe slová... Všetko to, prečo sme žili, namáhali sa, pracovali, stratilo svoju cenu. Pred Boha si berieme len to, čo rozhoduje o našej odmene a treste. Čo sme snáď podcenili, čomu sme na našu škodu nedali potrebnú vážnosť. Olej v našich srdciach je priateľstvo s Bohom. Minul sa? Láska k Bohu vyhasla? Ešte horí – či už ani netlie?

Pre všetkých platia rovnako slová Pána Ježiša: „Preto bďte, lebo nevíete ani dňa, ani hodiny“ (Mt 25,13).

Stará a stále rovnako aktuálna myšlienka „Memento mori“ priviedla opäť z Cluny k myšlienke venovať aspoň jeden deň v roku modlitbám za zomrelých. Pápež Benedikt XV. v roku 1915 povolil kňazom slúžiť v tento deň tri sv. omše

za zosnulých. Jednu na úmysel kňaza, druhú za všetky duše v očistci a tretiu na úmysel Svätého Otca. Prečo to robíme? Veríme vo večnú spásu. Už v Starom zákone Júda Machabejský po víťazných bojoch z Božieho vnuknutia robí zbierku, ktorú posielal do Jeruzalema, aby sa konali modlitby a obete za zomrelých (porov. 2 Mach 12,46). Veríme, že smrťou sa život nekončí. Veríme, že Boh je spravodlivý Sudca, ktorý dobrých odmeňuje a zlých trestá. Zo Zjavenia sv. Jána apoštola vieme, že do neba nevojde nič nečisté (porov. Zjv 21,27). Veríme, že človek za svoje hriechy buď tu na zemi, alebo po smrti v očistci musí zadostučiniť za svoje hriechy. Veríme, že duše v očistci už nemôžu byť zatratené. Očistec spočíva v dočasnom odlúčení od blaženého spoločenstva s Bohom. Duše majú istú slávu v Božom kráľovstve, ale čas utrpenia im môžeme pomôcť skrátiť svojimi modlitbami, obetami. V tomto stave bolestného očisťovania existuje len jedna útecha, že príde koniec prežívaných múk. Veríme, že aj duše v očistci môžu nám pomôcť. Preto sa máme nielen za duše v očistci modliť, ale ich aj prosieť o pomoc. Keď sa dostanú do spoločenstva v nebi s Bohom, iste budú našimi orodovníkmi. Podľa učenia Tridentského koncilu duše v očistci môžu od nás dostať pomoc, a preto za duše obetujeme nielen modlitbu, ale aj sv. omše, prijímania, sebazápory a podobne.

Čo obetujeme za duše dnes? Zajtra? A každý deň?

Hovorí sa, že človek má v živote troch priateľov, s ktorými sa stretáva najčastejšie. Sú to: peniaze, príbuzní a dobré skutky.

Peniaze sú najnevernejšími priateľmi. Prídu k človeku, potešia ho, ale nie nadlho. Keď ich najviac potrebuje, vtedy ho opúšťajú. Čím je človek vo väčšej biede, tým viac sa od neho vzdávajú. Nepomáhajú ani vtedy, keď je pomoc najviac potrebná.

Príbuzní sú o niečo vernejší. Nie však úplne a nie vždy. Potešujú človeka a niektorí ho neopúšťajú ani v chorobe. Ale niekedy konajú aj falošne. Najmä vtedy, keď cítia, že niečo dostanú alebo zedia. Na jednej strane človeka ľutujú, ale už čakajú, aby čím skôr zomrel a im viac zostalo. A keď zomrie, rýchlo na neho zabúdajú a nemodlia sa za neho.

Dobré skutky sú najlepšimi a najvernejšími priateľmi tu, aj na druhom svete. Vôbec človeka neopustia. Sprevádzajú ho všade, aj vtedy, keď ho tí prví opustia a druhí na neho úplne zabudnú. Z dobrých skutkov má človek najväčšiu radosť a sprevádzajú ho aj na druhý svet. Sú pri ňom pred Najvyšším a takto hovoria: „Bol si hladný a krmili sme ťa. Bol si smädný, nahý, pocestný... a my sme ťa obslúžili, lebo sme vedeli, že čokoľvek urobíme jednému z tvojich najmenších, ako keby sme tebe urobili. Sám si nás kedysi takto učil.“

Je krásne, keď dnes pri hrobe svojich drahých nemáme výčitky. Keď skutočne prichádzame plní lásky a vďaky s modlitbou na perách. Boh vidí aj v skrytosti. Aj keď medzi nami a zomrelými je veľká prekážka, smrť. Vieme, že to čo boli oni, sme teraz my a čo sú oni teraz, budeme čo nevidieť aj my. Máme však vieru v srdci a tá je pre nás nádejou.

V článku Žreb môžeme čítať príhodu autora, rozhovor, ktorý si nechtiac vypočul. Bolo ich osem. Štyri manželské páry. Všetci v stredných rokoch. Vstúpili do reštaurácie. Pozdravili, poobzerali sa a bez súhlasu čašníka spojili dva stoly a posadili sa. Vracali sa z cintorína. Na poslednej ceste odprepadali matku a dobrú znášanlivú svokru. Do reči im nebolo. Predsa, matka je matka. A keď ju strácame, žiaľbohu, práve vtedy si uvedomujeme, čo strácame. Tak sa rozprávali medzi sebou. Tretia fľaša vína, ako sa na kare svedčí a patrí, rozviazala im jazyk. Najprv mužom a neskôr ženám. Autor si uvedomil, že do odchodu vlaku mu ostáva ešte hodina, a preto si objednal ešte kávu. Tak si vypočul, ako dve sestry a dvaja bratia sa pustili do delenia dedičstva.

Začal, pravdaže, najstarší: „Dúfam, že všetci viete, že môj syn študuje na konzervatóriu klavír a podľa toho by mal klavír pripadnúť mne.“ – „Keď ty si privlastňuješ klavír, tak potom ja si vezmem automatickú práčku. Beztak mi moja pred týždňom vypovedala službu.“ – „Keď vy dvaja klavír a automatickú práčku,“ ozvala sa druhá sestra, „potom ja chcem koberec a periny.“ – „Ako vidím,“ ozval sa najmladší brat, „zostali mi obrazy, fotoaparát a album známk.“ Mlčali. A kto mlčí, ten svedčí. V duchu som blahoželal tejto rodine, týmto súrodencom za to, že sa bez škriepky, zvady, bez vyhrážania sa súdom vedeli si rozdeliť dedičstvo po rodičoch. Tohoto svojho presvedčenia som sa nevzdal ani potom, keď najstarší brat povedal: „V našom smútku sme zabudli, že v byte rodičov je ešte televízor, rádiomagnetofón, rádio a harmonika. Veci majú rôzne hodnoty, a preto by som navrhol, aby sme žrebovali.“ Súrodenci súhlasili a najstarší syn už aj z vrečka vyťahuje malý blok a trhá jeho listy. A vtedy sa ozve najmladšia nevesta, čo doteraz ešte neprehovorila ani slovo: „Ste štyria súrodenci. Vravíte, že rodičovský byt poznáte ako svoju dlaň, a predsa ste na to najdrahšie zabudli.“ Z prekvapenia sa prvý spamätal najstarší syn. Vykríkol: „Zabudli? Že my sme v rodičovskom byte dačo cenné zabudli? Na taký hlúpy žart nás, naša milá švagrinka, nenachytáš.“ – „Áno, moji milí, zabudli ste na chorého a na lôžko pripútaného otca. Čo s ním? Budete tiež žrebovať, alebo aspoň v jednom z vás sa nájde toľko lásky, úcty a vďaky?“ Pohľady štyroch súrodenčov sa križovali ako ohnivé blesky.

Odišiel som. Kávu som nedopil. V ústach som mal horko....

Je vhodné dnešný deň využiť na vážny pohľad aj na podobné zamyslenie. Sladké reči dnes neobstoja. Pravda – aj keď bolí – je cennejšia. Čo tak zmieriť sa v rodine? Odpustiť si? Usporiadať pozostalosť? A najmä myslieť na zomrelých v láske a modliť sa za svoju hodinu smrti. Amen.

OZNAMY NA 31. NEDEĽU V CEZROČNOM OBDOBÍ

1. Liturgický kalendár:

Deň týždňa	Liturgický sviatok	Liturgický stupeň slávenia a liturg. farba
pondelok	Všetkých verných zosnulých	spomienka
utorok	féria	
streda	sv. Karola Boromejského, biskupa	spomienka
štvrtok	féria	
piatok	féria	
sobota	féria	
nedeľa	32. v cezročnom období	

2. Program, spovedanie a sväté omše:

deň týždňa	čas	program
nedeľa 01.11.	12.30 – 12.50 13.00 – 14.00 18.45 – 19.20 19.30 – 20.15	spovedanie sv. omša – slovensko-česky spovedanie sv. omša – slovensky
pondelok	18.45 – 19.20 19.30 – 20.00	spovedanie sv. omša – slovensky
utorok		
streda	18.45 – 19.20 19.30 – 20.00	spovedanie sv. omša – slovensky
štvrtok		
piatok	18.45 – 19.20 19.30 – 20.00	spovedanie sv. omša – slovensky
sobota		
nedeľa 08.11.	12.30 – 12.50 13.00 – 14.00 18.45 – 19.20 19.30 – 20.15	spovedanie sv. omša – slovensko-česky spovedanie sv. omša – slovensky

3. Úmysly Apoštolátu modlitby na mesiac november:

Evanjelizačný	Aby bol rozvoj robotizácie a umelej inteligencie vždy ľudom na osoh.
Úmysel KBS	Aby sa prejavovala naša úcta k Svätému písmu, ktoré je prameňom zjavenia pravého Boha.

SAFEGUARDING

Safeguarding Representative has special responsibility for promoting good and safe practices in all activities involving children, young people and adults in risk.

Your Safeguarding Representative is:

SILVIA MARGOVA

slovak-czechsq@safeguardrcdow.org.uk

Find out more:

www.catholicsafeguarding.org.uk

www.rcdow.org.uk/diocese/safeguarding



**Z bezpečnostných dôvodov
MUSIA BYŤ VŠETKY DETI
sprevádzané na toaletu
rodičom alebo dospelou
osobou.**

Úctivo si Vás dovoľujeme požiadať, keby ste pri vstupe do kostola vyplí zvonenie na svojich mobilných zariadeniach a zachovali tento status počas zdržovania sa v chráme.



!!! FOTOGRAFOVANIE V KOSTOLE !!!



Fotografovanie v kostole nie je dovolené bez súhlasu kňaza alebo člena FR.

Sme povinní zachovávať nariadenia diecézy Westminster a predpisy GDPR o ochrane najmä maloletých detí a zraniteľných osôb. Prosíme vás, aby ste svojím neuváženým a nedomysleným spôsobom nevystavovali tieto osoby ťažkostiam, rovnako ako SCM prípadným sankciám, či trestným oznámeniam.

ĎAKUJEME ZA POROZUMENIE.

UPOZORNENIE

Nenechávajte svoje mobily, peňaženky, kabelky, ruksaky, manželov, manželky, priateľov a priateľky bez dozoru – iní si môžu myslieť, že je to odpoveď na ich modlitby.



Aj pred svätou omšou, aj po svätej omši,

Zachovajte, prosíme,



posvätné ticho v kostole!

ĎAKUJEME ZA POCHOPENIE



NAĎALEJ PLATÍ, ŽE sa musí dodržiavať:

- **bezvýhradne a bezodkladne rešpektovať pokyny označeného usporiadateľa na to povereného duchovným správcom SCM**
- **použiť dezinfekčný prostriedok na to určený a pripravený v kostole pri vstupe ako aj pri odchode z kostola**
- **pri vstupe do kostola každý účastník bohoslužby musí sa zapísať a uviesť svoje celé meno a telefónne číslo na zoznam k tomu určený**
- **mať minimálne 2-metrové rozostupy v chráme**
- **mať masku (povinné) na tvári počas prítomnosti v chráme**
- **smerovanie pohybu pri vchode do chrámu, vo vnútri chrámu ako aj pri jeho opustení (tzv.jednosmerky). Taktiež aj pri prijímaní Eucharistie**
- **Eucharistia sa podáva výlučne na ruku (a prijímateľ je povinný ju prijať pred kňazom)**
- **zachovať 2-metrové rozostupy v rade pri prijímaní Eucharistie**
- **že nie je žiadna verejná spoločná modlitba pred sv.omšou**
- **že počas liturgie sa nespieva a nedáva sa znak pokoja**
- **po skončení liturgie sv. omše je nutné opustiť kostol**
- **po skončení každej svätej omše musia byť lavice a priestory kostola dezinfikované (uvítame pomoc dobrovoľníkov pri sanitovaní kostola)**

MODLITBA ZA ZOSNULÝCH NA CINTORÍNE A NÁVŠTEVA HROBU O. JANA LANGA, SJ



Budúcu sobotu 7. novembra 2020 vás pozývame k modlitbe za zosnulých pri Spomienke na všetkých verných zosnulých.

Stretneme sa v kaviarni oproti stanici Morden o 10.30 hod. a potom pôjdeme spoločne na hrob o. Jana Langa, SJ.

Prineste si so sebou sviečky na zapálenie.

V prípade vyhláseného lockdownu sa toto podujatie ruší!

ODPUSTKY

Je možnosť získať úplné odpustky v prospech zosnulých za týchto podmienok:

a/ Veriaci, ktorý sa v deň Spomienky na všetkých zosnulých nábožne navštíví kostol alebo kaplnku a pomodlí sa Modlitbu Pána a urobí vyznanie viery (Verím v Boha), môže získať úplné odpustky, ktoré sa môžu privlastniť dušiam v očistci.

Okrem tohto odpustkového úkonu sa žiada splniť tri podmienky: sv. spoveď (krátko predtým alebo potom), sv. prijímanie (najlepšie v ten istý deň) a modlitba na úmysel sv. Otca (Otče náš ..., Zdravas Mária ..., Sláva Otcu ...). A ďalej vo všeobecnosti treba vylúčiť pripútanosť k hriechu aj k všednému.



Tieto odpustky možno získať od poludnia predchádzajúceho dňa až do polnoci určeného dňa.

b/ Veriaci, ktorý nábožne navštíví cintorín a aspoň myslou sa pomodlí za zosnulých, môže získať odpustky, ktoré sa môžu privlastniť dušiam v očistci, raz denne od 1. novembra do 8. novembra. Treba splniť aj ďalšie podmienky. Jedna sv. spoveď však stačí na všetky odpustky.

DEKRÉT

Toho roku, za aktuálnych okolností spôsobených pandémiou Covidu-19, bude možnosť získať úplné odpustky pre zomrelých veriacich predĺžená na celý mesiac november, a budú prispôsobené úkony a podmienky na ich získanie, aby sa zaistila bezpečnosť veriacich.

Na Apoštolskú penitenciáriu prišli viaceré prosby od Posvätných pastierov, ktorí žiadajú, aby tento rok v dôsledku epidémie Covidu-19 boli pozmenené zbožné úkony potrebné na získanie úplných odpustkov, aplikovateľných pre duše v očistci podľa normy Enchiridia Indulgentiarum (conc. 29, §1). Z tohto dôvodu Apoštolská penitenciária s osobitným poverením od Jeho Svätosti pápeža Františka, ochotne stanovuje a rozhoduje, že toho roku, aby sa vyhlo zhromažďovaniu tam, kde je to zakázané:

a) úplné odpustky pre tých, ktorí navštívia cintorín a pomodlia sa za zosnulých, hoci len v duchu, ktoré norma stanovuje len pre dni od 1. do 8. novembra, **môžu byť presunuté na ďalšie dni, až do konca tohto mesiaca.** Tieto dni, ľubovoľne zvolené jednotlivými veriacimi, nemusia nasledovať za sebou;

b) úplné odpustky z 2. novembra, stanovené pri príležitosti Spomienky na všetkých verných zosnulých, ktoré môžu získať tí, čo nábožne navštívia chrám alebo kaplnku a pomodlia sa Otče náš a Verím v Boha, **môžu byť presunuté nielen na predošlú alebo nasledujúcu nedeľu alebo na sviatok Všetkých svätých, ale aj na iný deň v mesiaci november, podľa slobodného rozhodnutia jednotlivých veriacich.**

Starí, chorí a všetci, ktorí z vážnych dôvodov nemôžu vychádzať z domu, napríklad z dôvodu obmedzení nariadených kompetentnou autoritou v čase pandémie, aby sa zabránilo tomu, že mnohí veriaci sa zhromaždia na posvätných miestach, môžu získať úplné odpustky aj keď sa duchovne spoja so všetkými ostatnými veriacimi, zrieknu sa akéhokoľvek hriechu s úmyslom splniť ako náhle to bude možné tri ďalšie zvyčajné podmienky (sviatostná spoveď, sväté prijímanie a modlitba na úmysel Svätého Otca), pred obrazom Pána Ježiša a Preblahoslavenej Panny Mária sa pomodlia zbožne modlitby za zosnulých, napríklad ranné chvály alebo vešpery z Liturgie hodín za zosnulých, svätý ruženec, korunku Božieho milosrdenstva alebo iné modlitby za zosnulých, ktoré sa veriaci radi modlia, alebo sa zahĺbia do meditačného čítania jedného z evanjeliových úryvkov ponúkaných v liturgii za zosnulých, alebo vykonajú skutok milosrdenstva, obetujúc Bohu bolesti a útrapy vlastného života.

Pre jednoduchšie získanie Božej milosti prostredníctvom pastoračnej lásky, táto penitenciária veľmi prosí, aby všetci kňazi, vybavení náležitými fakultami, sa zvlášť veľkodušne venovali vysluhovaniu sviatosti pokánia a rozdávaniu svätého prijímania chorým.

Okrem toho, pokiaľ ide o duchovné podmienky pre plné získanie odpustkov, pripomíname riadiť sa usmerneniami danými 19. marca 2020 v Nóte ohľadom

sviatosti zmierenia v aktuálnej situácii pandémie, vydanej touto Apoštolskou penitenciáriou.

Napokon, keďže dušiam v očistci sa pomáha prostredníctvom modlitieb veriacich a osobitne obetou Bohu milou na oltári (porov. Conc. Tr. Sess. XXV, decr. De Purgatorio), všetci kňazi sú naliehavo vyzvaní, aby na Spomienku na všetkých verných zosnulých slúžili tri razy za deň svätú omšu, podľa normy apoštolskej konštitúcie *Incrumentum Altaris*, vydanej pápežom Benediktom XV., blahej pamäti, 10. augusta 1915.

Tento dekrét platí počas celého mesiaca november, napriek akémukoľvek opačnému nariadeniu.

Dané v Ríme, v sídle Apoštolskej penitenciárie, 22. októbra 2020, na Spomienku sv. Jána Pavla II.

Maurus Card. Piacenza
Paenitentiaris Maior

Christophorus Nykiel
Regens



CATHOLIC BISHOPS' CONFERENCE OF ENGLAND AND WALES

Statement from the President and the Vice-President of the Conference on the Prime Minister's Statement

Saturday 31st October 2020

This evening, the Prime Minister announced further widespread restrictions in England beginning on Thursday 5th November. The Government have published their New National Restrictions Guidance on their website here. Whilst there was no formal announcement on Places of Worship by the Prime Minister, there is clear guidance on this website that places of worship will be required to end all acts of collective worship, except for funeral ceremonies. In response the following

statement is issued by the President and Vice-President of the Bishops' Conference.

The announcement of a new 'national lockdown' in England will, we know, bring hardship, distress and suffering to many. We must hope and pray that this is an effective strategy against a growing pandemic which has tragically taken so many lives already and threatens so many more.

Faith communities have played a vital role in sustaining personal, spiritual and mental health and encouraging vital charitable activities, which support hundreds of thousands of people in all sections of the community, especially the most vulnerable. That critical service to towards the common good of all is created and sustained by communal worship and prayer. Part of this selfless giving has been a strong ethic of responsibility in the way in which we have reopened our churches so that essential worship has been enabled. Our communities have done a great deal to make our churches safe places in which all have been able to gather in supervised and disciplined ways.

It is thus a source of deep anguish now that the Government is requiring, once again, the cessation of public communal worship. Whilst we understand the many difficult decisions facing the Government, we have not yet seen any evidence whatsoever that would make the banning of communal worship, with all its human costs, a productive part of combatting the virus. We ask the Government to produce this evidence that justifies the cessation of acts of public worship.

To counter the virus we will, as a society, need to make sustained sacrifices for months to come. In requiring this sacrifice, the Government has a profound responsibility to show why it has taken particular decisions. Not doing so risks eroding the unity we need as enter a most difficult period for our country.

The Prime Minister has stated that the draft legislation will be placed before Parliament on Monday 2nd November. Members of Parliament will have the opportunity to discuss the issues and vote on the proposed national restrictions. In this short timeframe, questions can be raised with our elected Members of Parliament regarding the cessation of public common worship. They are in a position to require the Government to publish the data that drives the decision to cease public worship under these restrictions.

Cardinal Vincent Nichols
President

Archbishop Malcolm McMahon OP
Vice-President

ZRUŠENÉ PODUJATIA

Dávame do pozornosti všetkým veriacim a návštevníkom SCM v Londýne, že

- **modlitby chvál, biblické stretnutia, občerstvenie v Church Hall, tichá adorácia pre vystavenou sviatosťou Oltárnou a iné aktivity a podujatia až do odvolania kompetentnou autoritou SÚ ZRUŠENÉ.**

SCM si vyhradzuje právo meniť a upravovať program podľa aktuálnej situácie a potrieb. Aktuálne oznamy nájdete vždy na webstránke SCM a v písomných oznamoch každú nedeľu a na webstránke SCM.

Slovenská katolícka misia v Londýne prichádza o ZNAČNÝ príjem počas obdobia PANDÉMIE, nakoľko aj počas tohto obdobia sa musia uhrádzať všetky stále platby.

Týmto sa chceme

POĎAKOVAŤ

všetkým registrovaným členom a pravidelným podporovateľom SCM prostredníctvom trvalého príkazu a Gift Aid schémy

za ich stále príspevky aj v tomto období.

Bez ich ušľachtilého a zodpovedného prístupu

k podpore SCM v Londýne by sme sa tu dnes už nestretávali

Nech ich dobrotivý Pán odmení

za ich veľkorysosť a zodpovednosť.

!!! UPOZORNENIE !!!

V PONDELOK 2. NOVEMBRA 2020 BUDE BRITSKÁ VLÁDA ROZHODOVAŤ O DRUHOM LOCKDOWNE.

S VEĽKOU PRAVDEPODOBNOSŤOU SA TO DOTKNE

AJ MIEST PRE SLÁVENIE BOHOSLUŽIEB

A NA 4 TÝŽDNE OD 5. NOVEMBRA BUDÚ VŠETKY KOSTOLY ZAVRETÉ, TEDA NEBUDÚ SA SLÁVIŤ ŽIADNE BOHOSLUŽBY.

PROSÍME, KEBY STE SLEDOVALI NAŠU WEBOVÚ STRÁNKU, KDE BUDE PO OFICIÁLNOM VYHLÁSENÍ TÁTO INFORMÁCIA ZVEREJNENÁ.

REGISTRÁCIA ČLENA SCM

Od 1. adventnej nedele roku 2014 je spustená registrácia členov misie.

Prečo je vhodné, správne a potrebné sa registrovať, sa môžete dočítať na webstránke SCM alebo v letáku umiestnenom na stolíku vzadu v kostole. Registrovať sa môžete online cez webstránku SCM. O radu pri vyplňovaní sa môžete obrátiť na členov Farskej rady (Jarmila Antoničová, Daniela Brachová, Vladimír Marko).

PODPORA SCM V ROKU 2020

Existencia a všetky aktivity Slovenskej katolíckej misie je možné uskutočniť iba vďaka dobrovoľníckej práci členov komunity a finančným príspevkom veriacich. Misiu môžete podporiť pravidelne prostredníctvom **trvalých príkazov alebo tiež jednorazovými darmi**. Navyše, Váš príspevok bude mať aj **charitatívny rozmer**, keďže naša misia pravidelne vyčleňuje zo svojich príjmov sumu na podporu sociálnych projektov na Slovensku.

Vo Veľkej Británii je odľuka Cirkvi od štátu, a preto existencia a činnosť SCM je hradená výhradne z milodarov veriacich, donorov a sponzorov. Slovenská katolícka misia v Londýne existuje, poskytuje a vykonáva všetky svoje pastorálne, duchovné a sviatostné služby ako aj kultúrne a sociálne podujatia a pomoc na základe dobrovoľných finančných príspevkov svojich veriacich a členov SCM.

SCM nie je dotovaná slovenskou Cirkvou (KBS) či anglickou Cirkvou (arcidiecéza Westminster) a ani Vatikánom.

Rovnako pre jej plnohodnotné naplnenie poslania je potreba dobrovoľníkov, bez ktorých misijná činnosť je výrazne obmedzená.

Farská rada sa poteší návrhom takýchto projektov, ktoré si zaslúžia podporu.

Ďakujeme za Vašu podporu pre pastoračnú starostlivosť a službu Slovenskej katolíckej misie v Londýne.

Prajeme vám veľa požehnaných dní v Anglicku.

Číslo účtu (pre jednorazové alebo trvalé platobné príkazy) :

HSBC Plc Bank

Account holder: **WRCDT – Slovak Chaplaincy**

Sort code: **40-05-20**

Account number: **91755226**

alebo IBAN: **GB18HBUK40052091755226**

SWIFT code: **HBUKGB4107J**

Do správy pre prijímateľa uveďte: **Support of SCM**

SCM je súčasťou Charity of WESTMINSTER No.233699.



POMÔŽ NÁM, ABY SME ŤA MOHLI PRIVÍTAŤ A BYŤ TI K DISPOZÍCII PO 365 DNÍ V ROKU.

**ZABEZPEČENIE PREVÁDZKY SLOVENSKEJ KATOLÍCKEJ MISIE V LONDÝNE
STOJÍ MESAČNE PŘIBLIŽNE 4.500 GBP.**

ĎAKUJEME KAŽDÉMU,
kto neprehliada túto potrebu a výzvu k podpore svojej komunity
pre zachovanie viery, jazyka, kultúry, tradícií a národnej identity i hrdosti.
BUĎ VEĽKORYSÝ A ŠTEDRÝ K NEJ I HRDÝ NA SEBA SAMÉHO.

MILODARY

Milodary poskytnuté SCM za predchádzajúcu nedeľu 25/10/2020 boli v sume **£ 98,35**.

Svätá omša o 13.00 hod. každú prvú nedeľu v mesiaci je obetovaná za všetkých pravidelných a stálych dobrodincov a podporovateľov SCM.

Všetkým pravidelným a stálym dobrodincom ďakujeme za podporu.



**Z NARIADENIA VLÁDY SPOJENÉHO KRÁĽOVSTVA VEĽKEJ BRITÁNIE
A DIECÉZ WESTMINSTER A SOUTHWARK
A Z DÔVODU ZABRÁNENIA ŠÍRENIA KORONAVÍRUSU
CHURCH HALL MUSÍ ZOSTAŤ ZATVORENÁ
A PODÁVANIE OBČERSTVENIA PO SV. OMŠI
NIE JE DOČASNE DOVOLENÉ AŽ DO ODVOLANIA KOMPETENTNOU AUTORITOU.**



Nezabudni zavolať alebo napísať a zablahoželať svojim rodičom, deťom, manželom, manželkám, priateľom, priateľkám, známym, chorým, kňazom, susedom, kolegom.

- 01.11. – Denisa, Denis
- 02.11. – Pamiatka zosnulých
- 03.11. – Hubert
- 04.11. – Karol
- 05.11. – Imrich
- 06.11. – Renáta
- 07.11. – René
- 08.11. – Bohumír



Created and printed by SCM London © 2020
Náklad / Number of prints : 30

www.scmlondon.org



Slovak Catholic Mission in London

© London 2020